

山田五郎=作・山室正男=絵

# オレンジ色のメヌエット



理論社刊



レンジ色のヌエツト

山田五郎=作 ● 山室正男=絵



## 山田五郎

1937年東京・下谷に生まれる。戦争中、千葉県市原郡姉ヶ崎に疎開（姉ヶ崎小学校）、のち、東京・御徒町にもどる（御徒町中学校・都立江北高等学校・上智大学）。旅を好み、ヨーロッパに遊び、パリに滞在する。現在『月刊専門料理』編集長（柴田書店刊）、『懐文庫』主宰。  
住所=東京都保谷市本町 6-16-14



作者 山田五郎 (やまだ・ごろう)

NDC 913 A5変型 20cm 302p

画家 山室正男 (やまむろ・まさお)

1978年初版 8393-31511-8924

オレンジ色のメヌエット 1982年7月第六刷発行©

制作 小宮山量平 発行 山村光司 発行所 株式会社 理論社

住所 東京都新宿区若松町15-6 電話 03(203)5791 振替口座 東京 9-95736

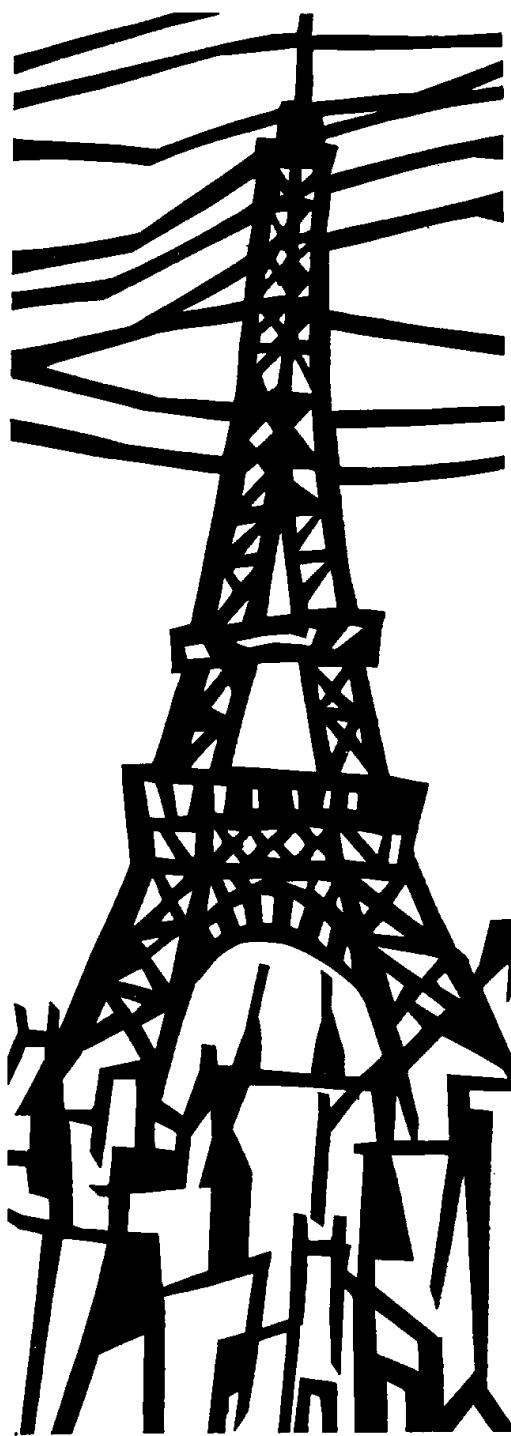
# オレンジ色のメヌエット

——この物語をキャティへの鎮魂歌（ハニカム）としよ

もくじ

1 メヌエットが聞こえる	1
2 ミラボー橋にいた女神	22
3 ヒトの間をイヌから見れば	39
4 わが放浪は狼 <small>おおかみ</small> のうた	56
5 ゆえにわれ在り	88
6 ゴムとカラシが燃えるとき	126
7 極東のオノコ、只今参上 <small>ただいまさんじょう</small>	152
8 生きるために食うのではなく	179





- 9 青春の眩しい日々に ..... 214
- 10 旅はヴェロにのつて ..... 239
- 11 オレンジ色のメヌエット ..... 259
- エピローグ キャティへの涙 ..... 289
- 「あとがき」あるいは「駄人に伝えたいこと」 ..... 299

## この物語に登場する主な犬物および人物

**キャティ** 物語の主人公。駄犬であることをなげきながらも、その運命に従い、自叙伝風に物語をはじめる。

**ドワイyan** 犬界での哲学的思考を拡める長老犬。キャティは芸術橋でこの長老とめぐり会い、弟子入りする。

**ローザ** ドワイyan一門第一の可憐犬なるも、間もなく去り、キャティとも別れる。

**マミイ** ミラボー橋近くに住む老婦人。キャティの恩人。

**ジャニヌ** マミイの一人娘。ヴィキと結婚し、ポルト・ド・サンクルーに住んでいる。洋がらし製造会社に勤務。

**ヴィキ** ジャニヌの夫。白系ロシア人。さまざまな職業を遍歴し、今はゴム加工会社に勤務。



ナヌウ ヴィキとジャニンヌの間にできた娘。ココの姉。

ココ ヴィキとジャニンヌの間にできた息子。ナヌウとは一つちがいの弟。

アキラ マミイのアペルトマンに下宿する、極東からやつてきた留学生。

エリ亞ス エジプトからきた彫刻家志望の留学生。アキラの前にマミイ宅に下宿していた。

イザベル フランス人の女子大生。アキラの恋人。

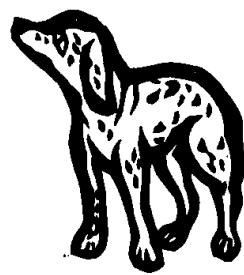
イヴェット キャティが幼少の頃、世話になつたイタリー広場に住む老婆。

バタイユ マミイの隣家のヴィオロニスト。キャティの好むメヌエットをときには弾く。

その他



切り絵 山室正男



## 第1章

# メヌエットが 聞こえる……

あいた。音がないようにカギをあけると、アキラは扉を開いて出て行った。アペルトマンにアソンスール（昇降機）が付いているが上り専用で、下りには使用できないようになっている。アキラは部屋のある六階からコトコト、階段をおりて行つた。早起きのコンシェルジュ（門番）のおばさんは、もう、アペルトマンの玄関口をそうじしているにちがいない。

アキラがこんなに早く外へ出てゆくのは、ちょっとした買物、ブーランジェリー（パン屋）へバゲットでも一本仕入れに行くのだろう、じきに戻つてくるにちがいない。

わたしは、部屋の片すみにあるショファージ（暖房機）のそばで微睡んでいる。この街で、二月の朝七時といえば、まだす暗い。だのに、勤めをきちんともつてているヒトは、急ぎ足でメトロの方へ駆けるように進んでゆく。くつ音が、カチカチと寒空に響いている。

アキラが帰ってきた。案の定、バゲットをかかえて、昇降機からおりる音で、わたしにはすぐアキラ



だとわかる。

昇降機エレベーターは下りにこそ使えないが、上りはこのアパートマンの住人であろうと、訪問客であろうと、自由に使用することになっている。目的の階で乗りすてたら、ボタンを押してレッドショセ（地階エレベーター、つまり一階）へ送り、次の客に備えるのが常識というのか、礼儀だ。この昇降機、なかなかの年代ものらしくモーターのまわる音がウゥウ、耳ざわりだが、それでも一向にこわれる気配をみせないのは、わたしの軀からだみたいなもので、外見よりもちがいい。

昇降機エレベーターからおりる時だが、まず内扉を手前に引いて、外扉を外側へ放り出すようにして出てくるのだが、これにもなかなかこつがあるらしいのだ。内扉はバネになつていて、手放したとたんに閉まるとするし、おまけに観音開きになつていて、内扉に氣をとられていると、外扉がその自重で、もとのさやにおさまろうとする。あわや、サンドイッチになりかねない。こんな些細なこと柄がらにも、素人玄人しろうとくろと、というのもへんだが、熟練者じゅくれんしゃと未熟練者じゆじゅくれんしゃのちがいがある。熟練者ともなれば、つま先でチョコンと内扉のすみをおさえるとか、肩で外扉をのけるようにして出てくるとか、いろんな手法がヒトビトにあるらしく、一様に言えることは、とにかく動作がスムーズ、たてる音が小さく、リズミカル。

どうしてこんなことをくどくどと述べなければならないかといえば、アキラの昇降機エレベーターの使い方ときたら、てんで見てはおれないほどのものだからだ。ちぐはぐな音をまき散らして降りる姿は「極東の無器用男むぎよ」の異名いふねを与えたくなるくらいだ。

ちぐはぐな音もいいが、ほら、あのパンの抱え方、見ちゃいられませんよ。全くさまをなしていないではないか。一メートルもあろうという長いパンだから持ちづらいといえばそれまでだし、それにどう

持とうと大きなお世話かもしれない。が、アキラがパンを持つ、するとパンが嫌がっているようでもあり、アキラの方は嫌がるパンを持ちあぐねている風に、どうしてもなつてしまふのだ。

そこへゆくと、この街に住みなれたヒトビトは、実にパンを上手に持つて歩くものだ。こ婦人の場合は、サック（ハンドバック）でもかかえるようだ。そう、アクセサリーに近い。男でもペレエ帽被つたおじさんなんか、バゲットをかかえて歩くさま、なかなかの趣である。

こんなことからも、アキラがこの街へ来て間もない外国人、つまりエトランジェであることがわかる。そんな彼でも近頃、台所へいって珈琲をいれる、その手つきがめつきり上達したようだ。牛乳をわかす。この二品をまぜて砂糖をいれると、世にいうカフェ・オ・レである。

先ほどアキラが抱えてきたバゲットを二つ割りにして、間にバターをぬると、これがタルティヌ。この国では、カフェ・オ・レとタルティヌがあれば、もう立派な朝食で、なにしろパーティ・デジユネ（小さい昼めし）と呼ぶくらいなものだから、昼食の添えもの的存在にすぎない。

アキラはその付隨的食事をすませると、外出の準備をはじめた。そこへココとナヌウが起きてきて、寝胥眼で、アキラにお早ようのベゼ（頬ずり）をおくっている。ココもナヌウも学校に遅れるといけないから、何はともあれ洗面所へ入つて、身づくろいしていると、マミイが起きてきた。彼女は夜あかしが好きで、朝は苦手ときていて、彼女は夜あかしが好きで、朝は苦手ときていて、そこはわが孫かわいきで、パツと寝床からはね起きると、のつけからココとナヌウによびかけている。

——歴史の教科書、いたわね。算数の宿題、ほら、ターブル（テーブル）の上に置きっぱなしじゃないの。ナヌウはいつもこうなんだから。ココ、体操着いれたわね。

孫たちの朝食づくりに手の方も忙しいマミイだ。

そうこうするうち、アキラは先に出て行ったようだ。今日は週のはじめだな、とわたしはおくればせながら気づく。あれでも学生かい、と思うくらいぐうたらな生活をしているかと思えば、今朝のように几帳面(きとうめん)に出てゆくこともあるのだ。

ココやナヌウに較べると、年齢差といふこともあるけれど、エレーヴ（生徒）とエチュディアン（学生）のちがいは確かにある。アキラは、アンテリジョンス（利口）を振りまわすわけでもないのにどことはなしにエティエンのやわらかい風が立つようなのだ。

次は、ココとナヌウが急ぎ足で出てゆく。

—ヴォワチュール（自動車）に気をつけるのよ！

マミイがあたりを送りだしてしまうと、急に家のなかが静まりかえって、ほつ、というマミイのため息いつものクセ。台所へ行って、ようやく自分の番がまわってきたかというふうに、珈琲と牛乳をわかしながらして飲んでいる。わたしにも専用のボル（井）にカフェ・オ・レを注いでくれる。わたしはじめこの奇妙な味の飲みものを嫌ったが、慣れてくるにしたがつて、起き抜けのいっぱいとしては格好の飲みものと変ってきた。ただ、マミイがうつかり熱いのを注いでしまう時、このときは参る。（ネコ舌）などというが、わたしも苦手なのだ。それから、ガブガブ飲むこともできない。なめるようにして、それでも割方、じょうずに喉を通すのだが、マミイはわたしを見おろして、やれやれ、今日も夕方までお前とあたりつきりかい、という顔つきになる。クセのようなんだ。こうして、マミイの家の一日ははじまる。

申し遅れてしまつたが、わたし、キャティ。この際、はつきり言っておきたいのだが、それというのも、わたし、ヒトではなくイヌだからだ。いや、そんなにへんな顔しなさんな。あなたとわたし、ヒトとイヌ、遠い昔から友達、ともだち、そう友達、ね。

そりや、たまにはイヌ・チクショウなどと蔑<sup>さげ</sup>まれてきて、生きとし生けるモノの中で最低の位置を占めざるを得ないはめに、しばしば<sup>\*とい</sup>陥<sup>おち</sup>れられてはきた。だが、その反面ではヒトと一番親しい間柄であり、イヌ・チクショウなどというのも、一種の親愛<sup>おんあい</sup>の表現くらいに、わたしなどは考えているのだ。

そりや、イヌはヒトに養<sup>う</sup>われ、その逆は決してあり得ないことが、養<sup>う</sup>われている御礼の気持をもこめて、愛玩<sup>あいがん</sup>的<sup>てき</sup>存在であろうとしたり、実用的にも番犬<sup>ばんけん</sup>として、あるいは獵犬<sup>りやけん</sup>として、ヒトビトに貢献<sup>こうげん</sup>してきたイヌの歴史的事実も忘れてもらいたくない。

わたし自身、イヌとしての美点をどのくらい備<sup>そな</sup>えているかは別として、イヌにはイヌなりのケン生<sup>せい</sup>があり、ケン格<sup>かく</sup>もあり、イヌとなりも仲間うちでは問<sup>と</sup>われるところとなる。

喜怒哀樂<sup>きのうあいらく</sup>を日々に感じ、光かがやく、ふり返ってみれば眩<sup>まぶ</sup>しいような思春期もあった、青春期もむかえた。わが道にゆきずまりを感じて、家出を試みた若い日もあった。食うものも食わず、飲むものも飲まずとも、なお生きぬく力を当時のわたしじゃもつていた。激刺<sup>はげつ</sup>とした毎日だった。放浪<sup>ほうろう</sup>のなかに、輝く未来をみつめた日もあった。

いま、マミイが針仕事をしているそばで、だらしなく寝そべって、うつらうつらとわがケン生<sup>せい</sup>を振り返つてみると、この街せましと歩き廻つた若き日々こそ、この世の輝けるスーザニールではなかつたかもと考えてみる。

ひとり生き抜く才覚<sup>さいかく</sup>もなし、若さも失つたと感じはじめたある日、マミイとの邂逅<sup>がいこう</sup>があった。いや、

アミイにしてみれば、慈悲じしであったかもしれないが、わたしの方からすれば「出逢あつまい」と思いたい。

まあ、その出逢いが幸こうであつたか、不幸くわいであつたか、イヌ仲間なかまでも意見は二分されていたものだ。

節せつをまげて、ヒトに従従い、養やしなわれる生活じこくを侮蔑ぶべきのまなざしで見送見送ったイヌも少なくはなかつた。だが、もの事には成り行きせいりぎくということがある。主義主張じゅぎしゅそうも結構けうこうだが、力ちからまずに流れにまかせる方が、はるかにまじな結果けっかをまねく場合ばんがあるものだ。

その頃、わたしは六歳ろくさいぐらいだったと思う。イヌの世界よのせかいでは、——お歳としは?……などと聞かれる気がないはないので、どうでもよいようなものだが、ヒトの年齢ねんれいに換算かんさんすれば中年ちゆうねいというところだろうか。ヒトの世界で六歳ろくさいといえば、まだ幼児ようじにすぎないが、イヌでいえば壯年じょうねい、働きさかりというところだろう。イヌの種類しゅるいによつては、あるいはえさに恵まれないイヌによつては、老年じろうねいの入口にさしかかっているといえる。今後はケン生せいけいの坂道はんどうを下くだる一方いちらしであることを意識いきのうせざるをえない年齢ねんれいもある。行く末すゑをおもんぱかる、という思慮深さしりょふかを持ち合あわせているわけではないが、少しは歳としのことも考え、分相応ぶうあうの生き方、ヒトに飼かわれる生活じこくの方が、この際だから……といふ下心したごころもないわけではなかつた、と思う。そりや、いやな思いしおりをしたことは一再いちがいではなかつた。ヒトと共に生活する、といえば体裁たいさいはいいが、おのづと主従しゅしゆうの関係かんけいは明らかではないか。わたしとて「飼かわれる」という感覚かんかくは持ちたくない、持たくはないが少し考えを及ぼせば、どうしてもそこへぶら当ぶらとうたつてしまふ。どんなご主人ごしゆじんにしろ、歯向はむかうなど現代のイヌにとつては、滅相めつあうもない。

天はヒトの上うえにヒトをつくるずヒトの下したにヒトをつくるず、と言うような言葉ごんばは、どこの国くににもあるらしい。だが、イヌの上うえにヒトをつくるず、も、イヌの下したにヒトをつくるず、も、聞いたことがない。つまり、大方のヒトにとつてイヌは眼中おんぢゆうにないのだ。特にわたしのように番犬ばんけんとしての素質そしにめぐま

れているわけではない、と言つて獣犬向きでもない、眼の中へ入れても痛くないという類の愛玩用から  
はほど遠い、こういうアイテムの存在価値は、ヒトヒトにとって極めて低いと言わなければなるまい。わた  
しは〈無芸大食〉を自認せざるをえない。

\*

ある日、マミイの留守中のことだったが、ポルト（扉）のところにつかつかッと荒い足音。わたしは  
この家に出入りしているヒトの足音なら、概ね区分がついているつもりだったので、多分、隣の家に用  
事のあるヒトだろうと思っていると、わがポルトのクレ（鍵）がいとも軽々と解かれる音がした。あッ  
という間もなく、天をつくような毛むくじやらの大男が我が家に侵入してきていた。それだけではない  
大男はわたしの存在を全く無視して、部屋の中をひとわたり見まわすと、金目のものはないと睨んだが、  
つかつかッと一点めがけて大股で歩きだした。サラマンジエ（食堂）の壁にかけてあるタブロー（絵）  
をひょいと外すと、大ぶりの布にくるりと包む、その手つきの鮮やかなことといったらなかつた。

感心している場合でないことは、百も承知しているのだが、つい、見惚れていたら、大男、入ってき  
た時の大股を再び使用して、何くわぬ顔で出て行ってしまった。ヒトはあれ程までに〈何くわぬ顔〉が  
できるものだろうか。あれじや、アジャン（お巡り）が注意深く見ていてもヴォルール（泥棒）とは気  
がつくまい。マミイに言いつかって、忘れ物をとりに来たという態だ。そういうわたしだって、ありや  
他ならぬ泥棒様じゃないかと気づいたのは、そうさね、大男が出て行つて五分も経つてからだつたろ  
うか。

そんなことはどうでもいい。問題はあのタブローだ。あの絵はマミイのマリイ（亭主、でわるければ

夫) が、この前の戦争で亡くなる前のことだが、趣味として描いたものだということだ。マリイがひとり娘のジャニンヌをつれてブルターニュ地方へヴァカンスに出かけ、その時に描いたものだそうだ。裏をかえすと『La mer et ma fille』(海と娘) と記してあり、署名 Jean も読みとれる。

戦死——突然の知らせを受けたマミイの悲しみを、わたしは見届けたわけではないが、その深さは想像にかたくない。途方に暮れていたマミイに残された、ジャン氏の最大の面影が宿っているものは何といつても、今おち去られた一枚のタブローなのだ。ついでながら、マミイはジャニンヌが男児誕生と聞いたとき、迷わず夫の名前をそのままジャンとつけた。わたしたちはジャン二世を、どういうわけか口と呼んでいる。

絵は数年の間、寝室に飾ってあったそなたが、わたしの知る限りではサラマンジエ(食堂) の真白な壁にただ一点『La mer et ma fille』がかけてあつたのだ。

この部屋に入つてみると、一様にこの絵を看めそやすが、それはマミイとのタブローの関係を知つてのうえのことであつて、内心、どう思つているかわかつたものではない。ヒトはどんな綺麗事を並べても、心の奥では別事を考えている場合があることを、近づくようやくにしてわたしはのみ込めるようになつた。

だが問題は上手・下手の段ではない。あのタブローが消えたことを知つたら、どんなに悲しむことか。悲しかる、というよくなれやせることやは済むまい。それにしても、あの大男、なんどよりによつてタブローなんかに眼をつけたのだろう。上手、といつたところでアマトゥール(素人) 間での話ではないか。画商の眼というのは案外に確かなものだと聞く。その網の目をくぐつて、値のつくはずあるまいに。彼奴こそ、アマトゥールではないのか。モノの値が踏めない、昨日今日のかけだしドロではないの